

## Závěrečné hodnocení školitele

Mgr. Leontýna Bratánková – doktorské studium, program Filologie, obor Románské jazyky  
(italský jazyk)

Mgr. Bratánková byla přijata do DS v ak. roce 2011/2012, a to v rámci nově uzavřené smlouvy o dvojitým vedení (co-tutelle) mezi FF UK a Università per gli Stranieri di Perugia, Itálie.

V prvním roce studia pobývala v zimním semestru na partnerské univerzitě, letní semestr pak strávila na FF UK, kde se pod mým vedením věnovala nejen odborné činnosti (zejména sběru dat pro žakovský korpus), ale i výuce (dle ISP). Mgr. Bratánková se rovněž skvěle zapojila do vědecké činnosti. Již na počátku studia vystoupila na konferenci *Korpusová lingvistika Praha 2011*, později se pak účastnila také zahraničních akcí. Její publikační činnost, jež je rozepsána v příloze, svědčí o kvalitní průběžné přípravě na finální „output“, jímž je disertační práce *Le collocazioni Verbo + Nome in apprendenti L2*. Tuto práci, jež vznikala pod vedením prof. Stefanie Spiny a vedením mým, odevzdala doktorandka 23.2.2015, necelé 4 roky po zahájení doktorského studia. Průběh i náplň studia tak hodnotím jednoznačně pozitivně, doktorandka splnila všechny povinnosti v předepsaných termínech.

Pokud jde o předloženou práci, doktorandka se pustila do nesnadného úkolu, který spočíval v tvorbě tzv. žakovského korpusu mluvčích, pro něž je italština cizím jazykem. Na tomto korpusu pak Mgr. Bratánková ukazuje postupné osvojování určitého typu konstrukcí, konkrétně pak kolokací tvořených slovesem a substantivem. Jde o velice zdařilou studii, která zpracovává aktuální téma z korpusové lingvistiky na vlastním jazykovém materiálu, který je, jak už jsem uvedl výše, výsledkem dlouhodobého sběru dat a pečlivého zpracování.

Jsem přesvědčen o tom, že předložená disertační práce splňuje všechny nároky kladené na tento typ kvalifikačních prací (ba dokonce je překračuje), a proto ji doporučuji k dalšímu řízení.

V Praze dne 23. února 2015



doc. Mgr. Pavel Štichauer, Ph.D.  
školitel, Ústav románských studií FF UK

Příloha: Odborná a publikační činnost Mgr. L. Bratánkové